

SONY®

4-466-988-11(1)

FM/MW/LW Compact Disc Player

CD-проигрыватель с встроенным
FM/MW/LW-тюнером
FM/MW/LW програвач компакт
дисків

Инструкция по
эксплуатации

RU

Інструкція з
експлуатації

UA

■

Для отмены демонстрации на дисплее (режим DEMO)
см. стр. 11.
Щоб відмінити демонстраційний екран (DEMO), див.
стор. 11.



CDX-G1003ER/CDX-G1003UR



**CD-проигрыватель с
встроенным
FM/MW/LW-тюнером**
Сделано в Тайланде

Изготовитель: Сони Корпорейшн
Адрес: 1-7-1 Конан, Минато-ку,
Токио 108-0075, Япония

Для обеспечения безопасности установите это устройство на приборной панели автомобиля.
Перед установкой и подключением ознакомьтесь с прилагаемой инструкцией.

Свойства лазерного диода

- Продолжительность излучения: непрерывное
- Выходная мощность лазера: меньше 53,3 мкВт

(значение получено измерением на расстоянии 200 мм от поверхности линзы объектива блока оптического считывания с апертурой 7 мм.)

Дата изготовления устройства

Тот же номер, что и серийный номер устройства, указанный на наклейке со штрих-кодом на картонной упаковке. Чтобы узнать дату изготовления, см. символы "P/D:" на наклейке со штрих-кодом на картонной упаковке.

P/D: XX XXXX
1 2

1. Месяц изготовления

2. Год изготовления

A-0, B-1, C-2, D-3, E-4, F-5, G-6, H-7, I-8, J-9

Внимание. Если в замке зажигания нет положения АСС

Убедитесь, что настроена функция AUTO OFF (стр. 12). После выключения устройства его питание будет автоматически отключено через установленное время, что предотвращает разрядку аккумулятора. Если функция автоматического выключения (AUTO OFF) не включена, то при каждом выключении зажигания нажимайте и удерживайте кнопку OFF до тех пор, пока дисплей не погаснет.

Содержание

Справочник по деталям и органам управления	4
---	---

Начало работы

Снятие передней панели	5
Установка часов	6
Подключение устройства USB	6
Подключение другого переносного аудиоустройства	6

Прослушивание радио

Прослушивание радио	7
Использование системы радиоданных (RDS)	7

Воспроизведение

Воспроизведение диска	9
Воспроизведение устройства USB	9
Поиск и воспроизведение композиций	9

Настройки

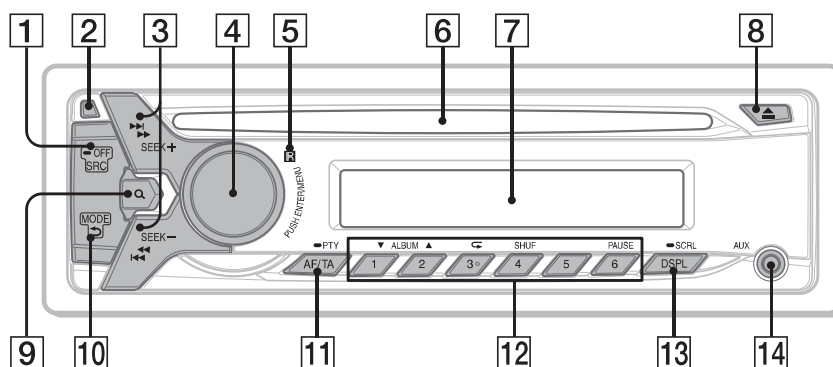
Отмена режима DEMO	11
Основные операции настройки параметров	11
Настройка GENERAL	12
Настройка SOUND	12
EQ3 PRESET	12
EQ3 SETTING	12
Настройка DISPLAY	13

Дополнительная информация

Меры предосторожности	13
Уход за устройством	15
Технические характеристики	15
Поиск и устранение неисправностей	16

Справочник по деталям и органам управления

Основное устройство



На номерной кнопке 3/↺ (повтор) имеется тактильная точка.

- 1 SRC (источник)**
Включение питания.
Смена источника сигнала.
-OFF
Нажмите и удерживайте в течение 1 секунды для выключения питания. Нажмите и удерживайте более 2 секунд для выключения питания и дисплея.
- 2 Кнопка снятия передней панели**
- 3 SEEK +/-**
Автоматическая настройка на радиостанции. Нажмите и удерживайте для настройки вручную.
◀◀/▶▶ (пред./след.) ◀◀/▶▶ (назад/вперед)
- 4 Дисковый регулятор**
Поворачивайте для регулирования уровня громкости.
ENTER
Открытие выбранного пункта меню.
MENU
Вход в меню настройки.
- 5 Приемник сигналов с пульта дистанционного управления**
- 6 Слот для дисков**
- 7 Окошко дисплея**
- 8 ▲ (извлечь диск)**
- 9 Q (обзор) (стр. 10)**
Переход в режим обзора при воспроизведении.
- 10 ↶ (назад)**
Возврат к предыдущему экрану.
MODE (стр. 7)
- 11 AF (альтернативные частоты)/TA (сообщения о текущей ситуации на дорогах)**
Настройка AF и TA.
-PTY (тип программы)
Нажмите и удерживайте, чтобы выбрать PTY в RDS.
- 12 Номерные кнопки (1-6)**
Прием сохраненных в памяти радиостанций. Нажмите и удерживайте для сохранения станций.
ALBUM ▼/▲
Пропуск альбома для аудиоустройства. Нажмите и удерживайте для непрерывного пропуска альбомов.

↺ (повтор)
SHUF (случайное воспроизведение)
PAUSE

13 DSPL (дисплей)
Изменение индикации на дисплее.
-SCRL (прокрутка)
Нажмите и удерживайте для прокрутки индикации.

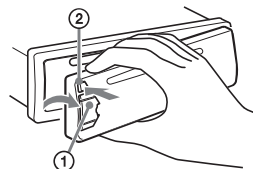
14 Входное гнездо AUX

Начало работы

Снятие передней панели

Во избежание кражи устройства можно снять с него переднюю панель.

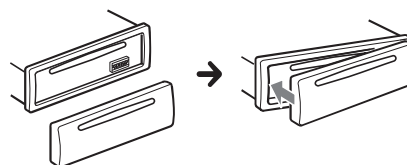
- 1 Нажмите и удерживайте кнопку OFF ①.
Устройство выключится.
- 2 Нажмите кнопку снятия передней панели ②, затем снимите панель, потянув на себя.



Предупредительный звуковой сигнал

Если до поворота выключателя зажигания в положение OFF с устройства не была снята передняя панель, то в течение нескольких секунд будет слышен предупредительный звуковой сигнал. Звуковой сигнал будет слышен только в том случае, если используется встроенный усилитель.

Установка передней панели



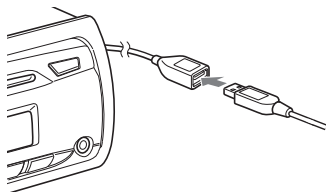
Установка часов

- 1** Нажмите кнопку MENU, поверните дисковый регулятор для выбора [GENERAL], затем нажмите дисковый регулятор.
- 2** Поворачивая дисковый регулятор, выберите [CLOCK-ADJ], затем нажмите дисковый регулятор.
Начнет мигать индикация часа.
- 3** Поворачивайте дисковый регулятор для установки значения часов и минут.
Для изменения индикации нажмите кнопку SEEK +/-.
- 4** После установки минут нажмите кнопку MENU.
Установка завершена, после чего часы начнут отсчет времени.

Для отображения часов нажмите кнопку DSPL.

Подключение устройства USB

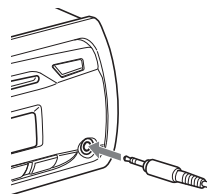
- 1** Уменьшите громкость на аппарате.
- 2** Подключите устройство USB к аппарату.



Подключение другого переносного аудиоустройства

- 1** Выключите переносное аудиоустройство.
- 2** Уменьшите громкость на аппарате.
- 3** Подключите переносное аудиоустройство ко входному гнезду AUX (мини-стереоразъему) на аппарате при помощи соединительного кабеля* (не входит в комплект).

* Обязательно используйте разъем прямого типа.



- 4** Нажимая кнопку SRC, выберите [AUX].

Выравнивание уровня громкости подключенного устройства с другими источниками

Запустите воспроизведение на переносном аудиоустройстве с умеренной громкостью и установите на аппарате обычную громкость прослушивания.

Нажмите кнопку MENU и поверните дисковый регулятор.

Выберите [SOUND] → [AUX VOL] (стр. 12).

Прослушивание радио

Прослушивание радио

Для прослушивания радио нажмите кнопку SRC и выберите [TUNER].

Автоматическое сохранение (BTM)

- 1 Нажимая кнопку MODE, измените диапазон (FM1, FM2, FM3, MW или LW).
- 2 Нажмите кнопку MENU, поверните дисковый регулятор для выбора [GENERAL], затем нажмите дисковый регулятор.
- 3 Поворачивая дисковый регулятор, выберите [BTM], затем нажмите дисковый регулятор.
Радиостанции закрепляются за номерными кнопками и сохраняются в памяти устройства в порядке частот.

Настройка

- 1 Нажимая кнопку MODE, измените диапазон (FM1, FM2, FM3, MW или LW).
- 2 Выполните настройку.
Для настройки вручную
Нажимая и удерживая кнопку SEEK +/-, найдите приблизительную частоту, затем нажмите кнопку SEEK +/- несколько раз для точной настройки на нужную частоту.
Для автоматической настройки
Нажмите кнопку SEEK +/-.
Поиск остановится, когда устройство найдет радиостанцию. Повторяйте процедуру, пока не будет найдена нужная радиостанция.

Сохранение вручную

- 1 Во время приема радиостанции, которую необходимо сохранить, нажмите и удерживайте номерную кнопку (1–6), пока не появится индикация [MEM].

Прием радиостанций, сохраненных в памяти

- 1 Выберите диапазон, затем нажмите номерную кнопку (1–6).

Использование системы радиоданных (RDS)

Установка альтернативных частот (AF) и сообщений о текущей ситуации на дорогах (TA)

Функция AF выполняет постоянную перенастройку радиостанций, имеющих самый сильный сигнал в сети, а функция TA обеспечивает прием сообщений или программ (TP) о текущей ситуации на дорогах, если их прием возможен.

- 1 Нажимая кнопку AF/TA, выберите [AF-ON], [TA-ON], [AF/TA-ON] или [AF/TA-OFF].

Для сохранения станций RDS с параметрами AF и TA

Можно выполнить предварительную настройку станций RDS с параметрами AF/TA. Задайте AF/TA, затем сохраните станцию с помощью BTM или вручную. При выполнении предварительной настройки вручную можно также сохранить станции без RDS.

Для приема экстренных сообщений

При включении AF или TA экстренные сообщения будут автоматически прерывать текущее вещание.

При настройке громкости во время приема сообщения о текущей ситуации на дорогах

Уровень громкости будет сохранен в памяти для последующего приема таких сообщений, независимо от обычного уровня громкости.

Для прослушивания одной региональной программы (REGIONAL)

Когда функции AF и REGIONAL включены, устройство не будет переключаться на другую региональную станцию с более сильной частотой. При выезде за пределы области приема определенной региональной программы установите параметр [REG-OFF] в меню настройки GENERAL во время приема FM-радиостанции (стр. 12).

Эта функция не работает в Великобритании и некоторых других регионах.

Функция местной привязки (только для Великобритании)

Эта функция позволяет настраиваться на волну других местных станций в данном районе, даже если они не занесены в память приемника под номерными кнопками.

Во время приема в диапазоне FM нажмите номерную кнопку (1–6), для которой запрограммирована местная станция. Не более чем через 5 секунд еще раз нажмите номерную кнопку местной станции. Повторяйте процедуру, пока не будет найдена местная радиостанция.

Выбор типов программ (PTY)

Для поиска нужного типа программы используется функция PTY.

1 Нажмите и удерживайте кнопку PTY во время приема в диапазоне FM.

2 Поворачивайте дисковый регулятор, пока не отобразится требуемый тип программы, затем нажмите дисковый регулятор.

Устройство начнет поиск станции, передающей программу выбранного типа.

Тип программ

NEWS (Новости), **AFFAIRS** (Текущие события), **INFO** (Информация), **SPORT** (Спорт), **EDUCATE** (Образование), **DRAMA** (Радиоспектакли), **CULTURE** (Культура), **SCIENCE** (Наука), **VARIED** (Переменная), **POP M** (Поп-музыка), **ROCK M** (Рок-музыка), **EASY M** (Умеренная музыка), **LIGHT M** (Легкая классика), **CLASSICS** (Классика), **OTHER M** (Прочие типы музыки), **WEATHER** (Погода), **FINANCE** (Финансы), **CHILDREN** (Детские программы), **SOCIAL A** (Общественная жизнь), **RELIGION** (Религия), **PHONE IN** (Звонки в прямой эфир), **TRAVEL** (Путешествия), **LEISURE** (Досуг), **JAZZ** (Джазовая музыка), **COUNTRY** (Музыка "кантри"), **NATION M** (Национальная музыка), **OLDIES** (Старые шлягеры), **FOLK M** (Народная музыка), **DOCUMENT** (Документальные репортажи)

Установка часов (CT)

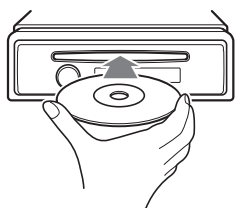
Данные CT, передаваемые с сигналами RDS, используются для установки часов устройства.

1 Установите [CT-ON] в меню настройки GENERAL (стр. 12).

Воспроизведение

Воспроизведение диска

- 1 Вставьте диск (этикеткой вверх).



Воспроизведение начнется автоматически.

Воспроизведение устройства USB

Могут использоваться устройства USB типа MSC (запоминающее устройство большой емкости), такие как флеш-носитель USB, цифровой плеер, телефон Android™, совместимые со стандартом USB. В зависимости от используемого цифрового плеера или телефона с ОС Android может потребоваться установить MSC в качестве режима подключения USB.

Примечания

- Для получения подробных сведений о совместимости устройства USB посетите веб-узел поддержки, указанный на задней стороне обложки.
- Воспроизведение следующих файлов MP3/WMA не поддерживается:
 - сжатых без потери данных;
 - защищенных авторскими правами;
 - файлов DRM (Управление цифровыми правами);
 - многоканальных звуковых файлов.

- 1 Подключите устройство USB к порту USB (стр. 6).

Начнется воспроизведение.

Если устройство уже подключено, для запуска воспроизведения нажимайте кнопку SRC, чтобы выбрать [USB].

- 2 Отрегулируйте громкость на данном устройстве.

Для остановки воспроизведения


Нажмите и удерживайте кнопку OFF в течение 1 секунды.


Для удаления устройства

Остановите воспроизведение, затем удалите устройство.

Поиск и воспроизведение композиций

Повторное воспроизведение и воспроизведение в случайной последовательности

- 1 Во время воспроизведения нажмите кнопку  (повтор) для повторного воспроизведения или SHUF для воспроизведения в случайной последовательности.

- 2 Нажимайте кнопку  (повтор) или SHUF несколько раз, чтобы выбрать нужный режим воспроизведения.

Воспроизведение в выбранном режиме может начаться не сразу.

Доступные режимы воспроизведения отличаются в зависимости от выбранного источника звука.

Поиск композиции по названию (Quick-BrowZer™)

- 1** При воспроизведении с CD или устройства USB нажмите кнопку **Q (обзор)***. Отобразится список категорий поиска.
Когда появится список композиций, нажимайте кнопку **↶** (назад).
* Во время воспроизведения с устройства нажмите и удерживайте кнопку **Q (обзор)** более 2 секунд, чтобы вернуться непосредственно к началу списка категорий.
- 2** Поворачивая дисковый регулятор, выберите требуемую категорию поиска, затем нажмите дисковый регулятор для подтверждения.
- 3** Повторите шаг 2 для поиска требуемой композиции.
Начнется воспроизведение.

Для выхода из режима Quick-BrowZer
Нажмите кнопку **Q (обзор)**.

Поиск с пропуском элементов (Режим перехода)

- 1** Нажмите кнопку **Q (обзор)**.
- 2** Нажмите кнопку **SEEK +**.
- 3** Поверните дисковый регулятор, чтобы выбрать элемент.
Переход в списке выполняется шагами по 10 % от общего количества элементов в списке.
- 4** Нажмите кнопку **ENTER** для возврата в режим Quick-BrowZer.
Появится выбранный элемент.

- 5** Поворачивая дисковый регулятор, выберите требуемый элемент, а затем нажмите дисковый регулятор.
Начнется воспроизведение.

Отмена режима DEMO

Демонстрационный дисплей, отображающийся при выключении устройства, можно отключить.

- 1** Нажмите кнопку MENU, поверните дисковый регулятор для выбора [DISPLAY], затем нажмите дисковый регулятор.
- 2** Поворачивая дисковый регулятор, выберите [DEMO], затем нажмите дисковый регулятор.
- 3** Поворачивая дисковый регулятор, выберите [DEMO-OFF], а затем нажмите дисковый регулятор.
Настройка завершена.
- 4** Дважды нажмите кнопку ↵ (назад).
Дисплей вернется в режим обычного приема/воспроизведения.

Основные операции настройки параметров

Для настройки параметров в меню используется следующая процедура. В зависимости от источника и параметров можно настроить следующие элементы.

- 1** Нажмите кнопку MENU.
- 2** Поворачивая дисковый регулятор, выберите категорию настройки, а затем нажмите дисковый регулятор.
Существуют следующие категории настройки:
 - GENERAL (стр. 12)
 - SOUND (стр. 12)
 - DISPLAY (стр. 13)
- 3** Поворачивая дисковый регулятор, выберите параметры, а затем нажмите дисковый регулятор.

Для возврата к предыдущему дисплею выполните следующее действие

Нажмите кнопку ↵ (назад).

Настройка GENERAL

CLOCK-ADJ (Установка часов) (стр. 6)

CAUT ALM (Предупредительный звуковой сигнал)

Включение предупредительного звукового сигнала: [ON], [OFF] (стр. 5).
(Доступно, только когда устройство выключено.)

BEEP

Активизация звукового сигнала: [ON], [OFF].

AUTO OFF

Автоматическое отключение через определенное время, если устройство выключено: [NO], [30S] (30 секунд), [30M] (30 минут), [60M] (60 минут).

AUX-A (Аудиовход AUX)

Активизация отображения источника AUX: [ON], [OFF]. (Доступно, только когда устройство выключено.)

CT (Время на часах)

Включение функции CT: [ON], [OFF].

REGIONAL

Прием ограничивается определенным регионом: [ON], [OFF]. (Доступно только при приеме FM.)

BTM (стр. 7)

Настройка SOUND

EQ3 PRESET

Можно выбрать кривую эквалайзера из 7 вариантов или отключить эквалайзер: [XPLOD], [VOCAL], [EDGE], [CRUISE], [SPACE], [GRAVITY], [CUSTOM], [OFF].
Выборную для каждого источника кривую эквалайзера можно занести в память.

EQ3 SETTING

Выбор варианта [CUSTOM] для EQ3.
Выбор настройки эквалайзера: [LOW], [MID], [HIGH].

Для восстановления заводской настройки кривой эквалайзера нажмите и удерживайте кнопку ENTER перед завершением настройки.

BALANCE

Регулировка звукового баланса: [RIGHT-15] – [CENTER] – [LEFT-15].

FADER

Регулировка относительного уровня: [FRONT-15] – [CENTER] – [REAR-15].

LOUDNESS (Динамическая громкость)

Усиление басов и высоких частот для чистоты звука при низком уровне громкости: [ON], [OFF].

SW LEVEL (Уровень сабвуфера)

Регулировка уровня громкости сабвуфера: [+2 dB] - [0 dB] - [-2 dB].

AUX VOL (Уровень громкости AUX)

Раздельная настройка громкости для каждого подсоединенного дополнительного устройства: [+18 dB] - [0 dB] - [-8 dB].

Эта настройка исключает необходимость регулировки громкости для разных источников.

Настройка DISPLAY

DEMO (Демонстрация)

Включение режима демонстрации:
[ON], [OFF].

DIMMER

Используется для изменения яркости дисплея: [ON], [OFF].

AUTO SCR (Автоматическая прокрутка)

Автоматическая прокрутка длинных элементов: [ON], [OFF].

M.DISPLAY (Движущийся дисплей)

Отображение движущихся изображений: [ON], [OFF].

Дополнительная информация

Меры предосторожности

- Если автомобиль был припаркован в солнечном месте, не включайте устройство до тех пор, пока оно не охладится.
- Не оставляйте переднюю панель или переносные аудиоустройства внутри автомобиля, поскольку высокая температура в результате воздействия прямых солнечных лучей может привести к их повреждению.
- При работе устройства автоматически выдвигается антенна с электрическим приводом.

Конденсация влаги

При конденсации влаги внутри устройства извлеките диск и подождите приблизительно час, пока влага не испарится. В противном случае возможны сбои при работе устройства.

Для поддержания высокого качества звука

Не проливайте жидкости на устройство или диски.

Примечания относительно дисков

- Не подвергайте диски воздействию прямых солнечных лучей и источников тепла, таких как воздуховоды с горячим воздухом. Не оставляйте диски в машине, припаркованной в солнечном месте.
- Перед воспроизведением протирайте диски чистящей тканью по направлению от центра к краям. Не пользуйтесь растворителями, такими как бензин, разбавитель, а также имеющимися в продаже чистящими средствами.



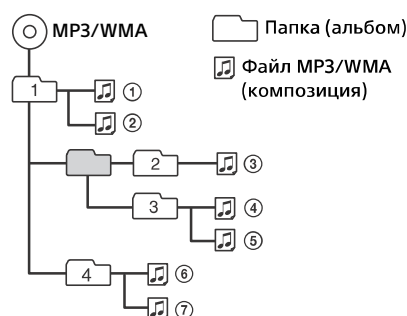
- Это устройство предназначено для воспроизведения дисков, отвечающих требованиям стандарта Compact Disc (CD). DualDiscs и некоторые музыкальные диски, закодированные с помощью технологий защиты авторских прав, не соответствуют стандарту Compact Disc (CD) и поэтому не могут воспроизводиться этим устройством.
- Диски, которые это устройство НЕ МОЖЕТ воспроизводить:
 - Диски с ярлыками, наклейками, а также с прикрепленной клейкой лентой или бумагой. Применение таких дисков может вызвать сбой в работе или повреждение диска.
 - Диски нестандартной формы (например, в форме сердца, квадрата, звезды). В противном случае это может привести к повреждению устройства.
 - Диски диаметром 8 см.

Примечания относительно дисков CD-R/CD-RW

- Максимальное количество: (только для CD-R/CD-RW)
 - папок (альбомов): 150 (включая корневую папку);
 - файлов (композиций) и папок: 300 (может быть менее 300, если названия папок/файлов состоят из большого числа символов);
 - отображаемых символов в названии папки/файла: 32 (Joliet)/64 (Romeo).
- Если диск Multi-Session начинается сессией CD-DA, он распознается как диск CD-DA и другие сессии не воспроизводятся.
- Диски, которые это устройство НЕ МОЖЕТ воспроизводить:
 - CD-R/CD-RW с плохим качеством записи.
 - CD-R/CD-RW, записанные на несовместимом записывающем устройстве.
 - CD-R/CD-RW, которые неправильно финализированы.

- CD-R/CD-RW, записанные в формате, отличающемся от музыкального формата CD или формата MP3, соответствующего ISO9660 Level 1/Level 2, Joliet/Romeo или Multi-Session.

Порядок воспроизведения файлов MP3/WMA

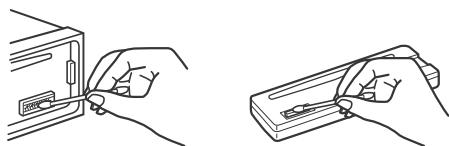


В случае возникновения вопросов или проблем, касающихся этого устройства, которые не описаны в данном руководстве, обратитесь к ближайшему дилеру Sony.

Уход за устройством

Чистка контактов

Возможно, устройство не будет работать надлежащим образом из-за загрязнения контактов, служащих для соединения передней панели с устройством. Во избежание этого отсоедините переднюю панель (стр. 5) и протрите контакты ватным тампоном. Не прикладывайте излишних усилий. В противном случае можно повредить контакты.



Примечания

- В целях безопасности перед чисткой разъемов выключите зажигание и выньте ключ из выключателя зажигания.
- Никогда не прикасайтесь к контактам пальцами или металлическими предметами.

Технические характеристики

Тюнер

FM

Диапазон настройки:

CDX-G1003ER

FM1/FM2: 87,5 – 108,0 МГц (шаг 50 кГц)

FM3: 65 – 74 МГц (шаг 30 кГц)

CDX-G1003UR

Диапазон настройки: 87,5 – 108,0 МГц

Антенное гнездо:

Разъем внешней антенны

Промежуточная частота: 25 кГц

Используемая чувствительность: 8 дБф

Избирательность: 75 dB при 400 кГц

Отношение сигнал/шум: 80 dB (стерео)

Разделение: 50 dB при 1 кГц

Диапазон воспроизводимых частот:
20–15000 Гц

MW/LW

Диапазон настройки:

MW: 531–1602 кГц

LW: 153–279 кГц

Антенное гнездо:

Разъем внешней антенны

Промежуточная частота:

9124,5 кГц или 9115,5 кГц/4,5 кГц

Чувствительность: MW: 26 мкВ, LW: 45 мкВ

Проигрыватель дисков CD

Отношение сигнал/шум: 95 dB

Диапазон воспроизводимых частот:

10–20000 Гц

Низкочастотная и высокочастотная
детонация: ниже уровня обнаружения

Кодек поддерживает форматы:

MP3 (.mp3) и WMA (.wma)

Проигрыватель USB

Интерфейс: USB (полноскоростной)

Максимальный потребляемый ток: 500 мА

Максимальное количество распознаваемых
данных:

Папок (альбомов): 128

Файлов (композиций) в каждой папке: 512

Кодек поддерживает форматы:

MP3 (.mp3) и WMA (.wma)

Усилитель мощности

Выход: Выходы громкоговорителей

Полное сопротивление громкоговорителей:
4–8 Ом

Максимальная выходная мощность: 55 Вт × 4
(при сопротивлении 4 Ом)

Общая информация

Выходы:

Терминал аудиовыходов (задний,
сабвуфер)

Силовая антенна/терминал управления
усилителем (REM OUT)

Входы:

Входной терминал пульта дистанционного
управления

Входной разъем антенны

Входное гнездо AUX (мини-стереоразъем)

Порт USB

Требования к источнику питания:
Автомобильный аккумулятор 12 В
постоянного тока (с отрицательным
заземлением)

Размеры:
Прибл. 178 мм × 50 мм × 177 мм
(ш/в/г)

Монтажные размеры:
Прибл. 182 мм × 53 мм × 160 мм
(ш/в/г)

Масса: прибл. 1,2 кг

Комплект поставки:
Основное устройство (1)
Детали для установки и подключений
(1 комплект)

У вашего дилера может не быть в наличии
некоторых принадлежностей,
перечисленных выше. Обратитесь к
дилеру для получения подробной
информации.

Конструкция и характеристики могут
изменяться без предварительного
уведомления.

Авторские права

Quick-BrowZer является товарным знаком
Sony Corporation.

Windows Media является товарным знаком
или зарегистрированным товарным знаком
корпорации Microsoft Corporation в США
и/или других странах.

Данное изделие защищено определенными
правами интеллектуальной собственности
Microsoft Corporation. Использование или
распространение подобной технологии,
кроме как в данном продукте, без лицензии
корпорации Microsoft или авторизованного
представительства корпорации Microsoft
запрещено.

Лицензия на технологию звуковой
кодировки MPEG Layer-3 и патенты получены
от Fraunhofer IIS и Thomson.

Android является зарегистрированной
торговой маркой компании Google Inc.
Использование этой торговой марки
ограничено Разрешениями Google.

Поиск и устранение неисправностей

Приводимый ниже проверочный
перечень поможет устранить
большинство проблем, которые могут
возникнуть при эксплуатации устройства.
Перед ознакомлением с
нижеприведенной таблицей обратитесь к
разделам по подключению и
эксплуатации устройства.
Для получения дополнительных сведений
о применении предохранителя, а также
извлечении устройства из приборной
панели см. прилагаемое к устройству
руководство по установке/подключению.
Если неполадку не удалось устранить,
посетите веб-узел поддержки, указанный
на задней стороне обложки.

Общая информация

Нет звука.

→ Регулятор фейдера [FADER] не установлен
для системы с 2 громкоговорителями.

Не слышен звуковой сигнал.

→ Подключен дополнительный усилитель
мощности, а встроенный не используется.

Удалены данные из памяти.

→ Отсоединился или неправильно
подключен провод питания или извлечена
батарея.

**Из памяти удалены запрограммированные
радиостанции и установка времени.**

Перегорел предохранитель.

**Слышен шум при переключении
положения ключа зажигания.**

→ Провода неправильно подсоединены к
разъему электропитания
вспомогательного оборудования
автомобиля.

Во время воспроизведения или приема начинается демонстрация.

- Если при включенном демонстрационном режиме [DEMO-ON] в течение 5 минут не выполняются никакие операции, начинается демонстрация.
 - Установите значение [DEMO-OFF] (стр. 13).

Пропала/не отображается индикация в окошке дисплея.

- Для диммера установлено значение [DIM-ON] (стр. 13).
- Дисплей отключится, если нажать и удерживать кнопку OFF.
 - Нажмите кнопку OFF на устройстве и удерживайте ее нажатой, пока дисплей не включится.
- Контакты загрязнены (стр. 15).

Не работают кнопки управления.**Диск не извлекается.**

- Нажмите кнопки DSPL и ↶ (назад)/MODE и удерживайте их в течение более 2 секунд для перезагрузки устройства. Содержимое памяти будет удалено. В целях безопасности не выполняйте перезагрузку во время вождения.

Прием радиостанций**Не удается принять радиостанции. Звук сопровождается помехами.**

- Неправильное соединение.
 - Проверьте подсоединение автомобильной антенны.
 - Если не выдвигается автомобильная антенна, проверьте соединение провода управления антенной с электрическим приводом.

Не удается выполнить предварительную настройку.

- Передаваемый радиосигнал слишком слаб.

RDS**Услуги RDS не передаются.**

- Выбран диапазон FM3 (CDX-G1003ER).
 - Выберите диапазон FM1 или FM2.
- Услуги RDS недоступны в данном регионе.

После нескольких секунд прослушивания включается функция SEEK.

- Станция не передает данные TP или передает слишком слабый сигнал.
 - Отключите TA (стр. 7).

Дорожные сообщения не передаются.

- Включите TA (стр. 7).
- Станция не транслирует дорожных сообщений, хотя и относится к типу TP.
 - Настройтесь на другую станцию.

При включении функцииPTY отображается индикация [- - - - -].

- Принимаемая станция не передает данные RDS.
- Данные RDS не принимаются.
- Станция не указывает тип программы.

Название программной услуги мигает.

- Для выбранной в данный момент станции не используется альтернативная частота.
 - Нажмите кнопку SEEK +/-, пока мигает название программной услуги. Появится индикация [PI SEEK], и устройство начнет поиск другой частоты с такими же данными PI (программная идентификация).

Воспроизведение дисков CD**Компакт-диск не воспроизводится.**

- Диск загрязнен или поврежден.
- Диски CD-R/CD-RW не предназначены для воспроизведения звука (стр. 14).

Невозможно воспроизвести файлы MP3/WMA.

- Диск несовместим с форматом и версией MP3/WMA. Подробнее о воспроизводимых дисках и форматах см. на веб-узле технической поддержки.

Для воспроизведения файлов MP3/WMA требуется больше времени, чем для других файлов.

- Может потребоваться больше времени до начала воспроизведения следующих дисков:
 - диск, записанный с использованием сложной разветвленной структуры папок;

- диск, записанный в формате Multi Session;
- диск, на который можно добавлять данные.

Звук прерывается.

- Диск загрязнен или поврежден.

Воспроизведение музыки с устройств USB**Не воспроизводятся данные с использованием концентратора USB.**

- На данном устройстве невозможно распознавание устройств USB, подключенных через концентратор USB.


Устройство USB требует больше времени для воспроизведения.

- Устройство USB содержит файлы со сложной разветвленной структурой папок.

Прерывистость звука.

- Звук может прерываться при скорости передачи, превышающей 320 Кбит/с.

Индикация/сообщения об ошибках**ERROR**

- Компакт-диск загрязнен или вставлен нижней стороной вверх.
 - Почистите или правильно вставьте компакт-диск.
- Вставлен пустой диск.
- Диск не воспроизводится по какой-либо причине.
 - Вставьте другой компакт-диск.
- Не удалось автоматически распознать устройство USB.
 - Подключите его снова.
- Нажмите кнопку  для извлечения диска.

HUB NO SUPRT (концентраторы не поддерживаются)

- Данное устройство не поддерживает подключение через концентратор USB.

NO AF (отсутствуют альтернативные частоты)

- Для выбранной в данный момент станции не используется альтернативная частота.
 - Нажмите кнопку SEEK +/-, пока мигает название программной услуги. Устройство начинает поиск другой частоты с теми же данными PI (программная идентификация) (появляется индикация [PI SEEK]).

NO DEV (нет устройства)

- В качестве источника выбрано [USB], но устройство USB не подключено. В процессе воспроизведения отключено устройство USB или кабель USB.
 - Следует подключить устройство USB и кабель USB.

NO MUSIC

- На диске или устройстве USB отсутствуют музыкальные файлы.
 - Вставьте музыкальный CD.
 - Подключите устройство USB, на котором содержатся музыкальные файлы.


NO TP (нет сообщений о текущей ситуации на дорогах)

- Устройство продолжит поиск станций, передающих программу TP.

OVERLOAD

- Устройство USB переполнено.
 - Отключите устройство USB, а затем измените источник, нажав кнопку SRC.
 - Устройство USB повреждено, или подсоединено неподдерживаемое устройство.

PUSH Eject (нажмите кнопку извлечения диска)

- Не удается извлечь диск.
 - Нажмите кнопку  (извлечь).

READ

- Устройство считывает все данные композиции и альбома с диска.
 - Дождитесь завершения процесса считывания. Воспроизведение начнется автоматически. Для этого может потребоваться более одной минуты в зависимости от структуры диска.

USB NO SUPRT (USB не поддерживается)

- Подключенное устройство USB не поддерживается.
 - Для получения подробных сведений о совместимости устройства USB посетите веб-узел поддержки.

[L L L L] или [7 7 7 7]

- Во время перемещения вперед или назад достигнуто начало или конец диска, и продолжение невозможно.

[_]

- Невозможно отобразить символ.

Если в результате предлагаемых действий не удастся устранить неполадку, обратитесь к ближайшему дилеру Sony. Если устройство сдается в ремонт в случае какой-либо неполадки, возникшей при воспроизведении диска CD, необходимо иметь при себе компакт-диск, при воспроизведении которого обнаружилась неисправность.